

## Zsiraipinceszet.hu Terms

Zsiraipinceszet.hu  
General Terms and Conditions

### Introduction

The contract made on the basis of this document will not be recorded (it will not be accessible afterwards, the conclusion of the contract is evidenced by the order data). It will be concluded only in electronic form, it is not a written contract (juridical act is performed by implied conduct), it is written in English and it does not refer to a code of conduct. If you have questions about the operation of the webshop and your order process, please contact us via the contact details provided.

The effect of this General Terms and Conditions extends to the contractual relationships of the provider's (<https://zsiraipinceszet.hu/>) and subdomains. This „general terms and conditions” is available on the following webpage: <https://zsiraipinceszet.hu//aszf> and can be downloaded and printed via the following link:  
<https://zsiraipinceszet.hu//aszf>

### Definitions:

**User:** Any natural or legal person or organization that uses the services of the Service Provider shall enter into a contract with the Service Provider.

**Consumer:** A User who is a natural person acting outside his or her profession, self-employment or business.

**Business:** A person pursuing an occupation, self-employment or business.

**Provider:** A natural or legal person or an entity without legal personality providing an information society service, which provides a service to the User and concludes a contract with the User.

# Contents

1. DATA OF THE PROVIDER .....	4
2. BASIC PROVISIONS .....	5
3. REGISTRATION, PURCHASE .....	6
4. AVAILABLE PRODUCTS AND SOFTWARES .....	7
5. PROCESS OF ORDER .....	8
6. ORDER PROCESSING AND FULFILMENT .....	10
7. WAIVER CLAUSE .....	11
8. WARRANTIES AND LIABILITIES .....	15
9. PROCEDURE IN CASE OF RIGHT OF GUARANTY (FOR CONSUMER USERS) .....	18
10. OTHER REGULATION .....	19
11. COMPLAINT HANDLING PROCEDURES (FOR CONSUMER QUALIFIED USERS) .....	20
12. INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS .....	26
13. PRIVACY POLICY .....	27
Declaration of withdrawal .....	28

# 1. DATA OF THE PROVIDER

Name of the Service Provider: Lát-Sat Kft.

Registered Office (and official place of raising claims): 7500 Nagyatád, Rókus köz 3

Contacts of the Provider and the regularly used electronic mailing address for contacting users: info@zsiraipinceszeti.hu

Company number: 14-09-001167

Tax number: 10450248-2-14

Name of the registry authority: Kaposvári Törvényszék

Telephone number: +36303785313

Language of contract: English

Name and address of the domain provider:

Lát-Sat Kft., 7500 Nagyatád Rókus köz 3, +3682356821, info@zsiraipinceszeti.hu

## 2. BASIC PROVISIONS

2.1. Issues not regulated in the current Articles and the interpretation of These Articles are the points of the present Terms of Use and Conditions are governed by Hungarian law, with particular regard to the provisions of Act V of 2013 of the Hungarian Civil Code ("Civil Code") on certain aspects of electronic commerce services and information society services from the 2001 Act CVIII (E-commerce law) and the detailed regulations on consumer-business contracts of Government Decree 45/2014. (II. 26.). The mandatory provisions of the relevant legislation shall apply to the Parties, without any special clause.

2.2. These Articles are the points of the present Terms of Use and Conditions are effective law since 21th March 2022 and remain in force until revocation. The Service Provider has the right to unilaterally amend the Articles (circumstances that may lead to change: change in shipping cost, change in legislation, business interest, changes in company). The Service Provider publishes the modifications on the website, and registered/prior customers are notified of the modifications via email. The modifications do not affect previously concluded contracts, the changes are not retroactive.

2.3. The Service Provider reserves all rights in connection with the content and dissemination of the website and webpages. It is absolutely forbidden to download, store (electronically), process, or sell any content published in the website or any aspect of the content without the written consent of the Service Provider.

### 3. REGISTRATION, PURCHASE

3.1. The User is obliged to provide his/her real data at the time of purchase/registration. In the event of false or personally identifiable information provided during purchase/registration, the resulting electronic contract will be considered void. The Service Provider disclaims any liability if the User makes use of its services on behalf of another person with the data of another person.

3.2. The Service Provider shall not be liable for delivery delays or other problems or errors due to incorrect and/or inaccurate data provided by the User. However, the Service Provider informs users that, after a consultation with the User and the clear identification of the User, incorrectly entered data in the order can be corrected to ensure successful billing and fulfilment.

3.3. The Service Provider shall not be liable for any damages resulting from the User's forgetting his/her password or the access of unauthorized persons for any reason not attributable to the Service Provider (if registered on the site).

## 4. AVAILABLE PRODUCTS AND SOFTWARES

4.1. Displayed products can only be ordered online. The prices displayed for the products are in EUR and include the statutory VAT. However, they do not include home delivery charges. No separate packaging costs will be charged.

4.2. In the web shop, the Service Provider details the name and description of the product. The images shown on the product data sheet may be different from the actual ones and may be used for illustration purposes.

4.3. If there is a product on sale, the Service Provider should inform the User about the sale and its exact duration.

4.4. If the wrong price is displayed on the website – despite the due diligence of the Service Provider – and the price is obviously incorrect, the Service Provider is not required to confirm the product at the wrong price, especially if there is a significant difference. For example, if the price is set at EUR 0 or EUR 0.01 because of a system error, then the Service Provider shall not be obliged to deliver the product at the incorrect price, but may offer the delivery at the correct price, in the knowledge of which the Customer may refuse to make the purchase. In accordance with the case law of the Hungarian judiciary, a significant difference is generally considered to be a deviation of at least 50% in a positive or negative direction from the market value of the given product or service. However, consumers are informed that the concept of striking value imbalance (Section 6:98 of the Civil Code) is not precisely defined by law.

4.5. In the case of a defective price as described in Section 4.4, there will be a noticeable mismatch between the true and the indicated price of the product that the average consumer will immediately notice. Pursuant to Act V of the Civil Code of 2013 (Civil Code), the contract shall be created by the mutual and unanimous expression of the will of the parties. If the parties are unable to agree on the terms of the contract, i.e. there is no mutually agreed statement on the will of the parties, it is not possible to speak of a valid contract that would give rise to rights and obligations. On this basis, an order that has been confirmed at the wrong/erroneous price is considered to be null and void.

## 5. PROCESS OF ORDER

5.1. After the registration you will be able to sign in to the webshop / or you can start shopping without registration.

5.2. The user sets the number of the product/products to buy.

5.3. The user places the selected products in the basket. Users can view the basket content at any time by clicking the "basket" icon.

5.4. If the User wants to place more products in his/her basket then he/she should click on the "continue shopping" button. If you do not want to buy more products, check the number of products you want to buy. Click the "delete - X"; icon to clear the basket content. To finalize the quantity, click on the "update basket" icon.

5.5. The user fills the delivery address and then selects the delivery / payment method, which types are as follows:

5.5.1. Payment methods:

By bank transfer: The user must transfer the value of the ordered products to the bank account in the confirmation email within 3 days. After crediting the amount to the Service Providers bank account, the User is entitled to receive the product (s) in the manner specified by him/her.

Online by credit card: The user has the possibility to pay the total value of the order online, by credit card through the secure payment system of the financial service provider used by the Service Provider.

Credit card payment with Simple: I acknowledge that the following personal data stored by the Service Provider in the user database of <https://zsiraipincszet.hu/> is transferred to OTP Mobil Kft. As a data processor. The scope of the data transmitted by the data controller is as follows: Billing name and address, e-mail, telephone number. The nature and purpose of the data processing activity performed by the data processor can be used in the SimplePay Data Management Information, at the following link: <https://simplepay.hu/vasarlo-aff>

5.5.2. Shipping cost are the following:

2000 HUF / order, above a certain amount it is free, the delivery fee is based on an individual offer abroad.

5.6. If there is lack or imperfection in connection with the products or prices in the webshop, we reserve the rights for correction. In such a case we inform the customer about the new data immediately after the recognition or modification. Afterwards, the customer can confirm the order again, or has a chance to rescind the contract.

5.7. The total sum contains all the charges according to the totalizing of the order and the letter of confirmation. The bill is included in the package. The user is obliged to check the package at delivery before the courier and in case of possible damage to products or packaging, he or she is obliged to request a record and in case of



damage the package is not obliged to take over. Subsequent, non-recorded complaint by the Service Provider does not accept it! Packages are delivered on business days between 8 am and 5 pm.

5.8. Once you have entered the data, you can submit your order by clicking on the "Send order" button, but you can check the details provided before you can, or send a comment to your order or email us any other ordering wishes.

5.9. The user acknowledges with the order that his payment obligation arises.

5.10. Correcting Input Bugs: The user can return to the previous phase before completing the order process, where he can correct the input data. In detail: When ordering, it is possible to view or modify the content of the basket, if the basket does not contain the quantity to be ordered, in the input field in the quantity column, User can enter the quantity to be ordered and press "update basket" button. If you want to delete a user from the items in the basket, click the "X - delete" button. During the order, the User has a continuous opportunity to correct / delete the inputs.

5.11. The user/customer gets an email of confirmation after sending the order, which does not give rise to contract. If this e-mail does not arrive within an expectable deadline –depending on the profile of the service- or at latest within 48 hours, the user is relieved of the bid fixity or contractual duty. The order and the confirmation of the order can be considered „arrived” to the

Provider or to the User, when it is reachable for them. The Provider excludes the blame of confirmation, if the confirmation does not arrive in time because the user/customer has given wrong email address, or the storage pool of the account is full, and can not receive messages.

5.12. The User acknowledges that the confirmation in the previous section is only an automatic confirmation, and does not constitute a contract. The contract is created when the Service Provider notifies the User of the details of the order and its expected fulfillment after another automatic confirmation of the above mentioned item.

## 6. ORDER PROCESSING AND FULFILMENT

6.1. Orders are processed during opening hours. In addition to the times specified for processing the order, it is possible to place the order after the end of the working day and it will then be processed the next day. The Service Provider's customer service will always confirm by electronic means when the order can be fulfilled.

6.2. The general deadline for delivery is within 5 workdays

6.3. According to the contract of sale, the Service Provider shall transfer the ownership of the product and the User shall pay the purchase price and receive the product.

6.4. If the seller is an enterprise and the buyer is a consumer and the seller undertakes to deliver the item to the buyer, the risk of damage passes to the buyer when the buyer or designated third party takes possession of it. The risk of loss shall pass to the buyer upon purchase if the courier has been instructed by the buyer, unless the courier is recommended by the seller.

6.5. If the seller is an enterprise, and the buyer is a consumer, for lack of a distinct agreement of the signatories, the seller (based on this GTC: Service Provider) is obligated to make available the product for the buyer (User), after the conclusion of the contract, but in no more than 30 days.

6.6. If the product is not provided in time by the Service Provider, the User has the right to set a deadline for a replacement. If the seller fails to perform within the grace period, the buyer is entitled to cancel the contract.

6.7. The User is entitled to withdraw from the contract without specifying an additional term, if

- a) the Service Provider has refused to perform the contract; or
- b) the contract should have been performed in accordance with the agreement of the parties or due to the recognizable purpose of the service, within a specified period of time and not otherwise.

6.8. If the Service Provider cannot accomplish the contractual obligation because the product/or any of its components was not available, the Service Provider is obliged to inform the User right away and to refund the sum paid by the User at once.

## 7.WAIVER CLAUSE

7.1. According to the directive 2011/83/ EU of the European Parliament and Commission, regarding rules of contracts between customers and enterprises (Gov. Degree 45/2014) (II.26), the Consumer can rescind in 14 days from the date of delivery and return the ordered product(s) with no explanation. In the absence of this information, the Consumer is entitled to exercise their right of withdrawal within one year. If the Service Provider provides the information within 14 days of the date of receipt of the product or of the conclusion of the contract, but within 12 months, the time limit for withdrawal shall be 14 days from the date of notification of this information.

7.2. The Consumer may exercise his/her right of withdrawal by a clear statement to this effect or by means of the model declaration set out in Annex 2 of Government Decree 45/2014. (II.26).

7.3. The period for exercising the right of withdrawal shall expire 14 days after the date on which the consumer or a third party other than the courier designated by the Consumer receives the product.

7.4. The Consumer may exercise the right of withdrawal between the date of conclusion of the contract and the date of receipt of the product.

7.5. The cost of returning the product must be borne by the Consumer, and the Business has not undertaken to bear this cost.

7.6. In the event that the right of withdrawal is exercised, the Consumer will not be charged, other than for the cost of returning the product.

7.7. The Consumer shall have no right of withdrawal in the case of a non-prefabricated product which has been manufactured at the consumer's request or at the express request of the Consumer, or which is clearly personalised for the Consumer.

7.8. The Consumer may also not exercise their right of withdrawal with respect to:

- a) a contract for the provision of a service, after the performance of the service has been completed in its entirety, where the Business has begun performance with the Consumer 's express prior consent, and where the Consumer has acknowledged that they will lose their right of withdrawal;
- b) a product or service whose price or charge is subject to fluctuations in the financial market which are beyond the control of the Business, even within the time limit for exercising the right of withdrawal;
- c) perishable goods or items with a short shelf life;
- d) in the case of a sealed product which cannot be returned after opening after delivery for health or hygiene reasons;
- e) in respect of a product which, by its nature, is inextricably linked to another product after its transfer;
- f) for alcoholic beverages, the actual value of which depends on market fluctuations

- beyond the control of the undertaking and the price of which was agreed by the parties at the time of the conclusion of the contract of sale but which is not performed until 30 days after the date of conclusion;
- g) in the case of a business contract where the Business, at the express request of the consumer, requests the Consumer to carry out urgent repair or maintenance work;
- h) for the sale or purchase of sealed audio and video recordings and computer software, where the Consumer has opened the packaging after delivery;
- i) newspapers, magazines and periodicals other than subscription contracts;
- j) in the case of contracts concluded at a public auction;
- k) in relation to a contract about the provision of accommodation other than for residential purpose, transport of goods, car rental services, catering or services related to leisure activities if the contract provides for a specific date or period of fulfilment;
- l. in the case of digital content supplied on a tangible medium, where the Business has begun performance with the Consumer's express, prior consent and at the same time the Consumer has agreed to lose the right of withdrawal after commencement of performance.
- 7.9. The Service Provider shall refund the paid amount, including the shipping fee, to the Consumer immediately upon receipt of the product/or receipt of the notice of cancellation within the meaning of the above laws, but no later than within 14 days of becoming aware of the cancellation.
- 7.10. The refund will be based on the same payment method used in the original transaction, unless the Consumer explicitly consents to another payment method; the Consumer will not be charged any additional costs as a result of the application of this refund method.
- 7.11. The Consumer shall not return the goods without undue delay, but in any event within 14 days of sending notice of cancellation to the Service Provider or returning them to the Service Provider to the address provided.
- 7.12. With regards to the Consumer's written cancellation, it is sufficient to send the statement of cancellation within 14 days.
- 7.13. The Consumer meets the deadline for returns if the Consumer returns or send back the products within 14 days. Returns are deemed to have been completed on time if the consumer has dispatched the product before the time limit expires.
- 7.14. The Consumer shall only bear the direct cost of returning the product, unless the Business has undertaken to bear this cost.
- 7.15. The Service Provider does not have to repay the extra cost to the Consumer if the Consumer chooses a different delivery method that is not the cheapest delivery method.
- 7.16. Refunds may be withheld by the Service Provider until it has received the goods (s) or has not provided the Consumer with proof that they have returned them: the

previous date must be taken into account.

7.17. If the Consumer wishes to withdraw from the contract they shall provide notification by any of the methods given by the Service Provider in writing (using the attached form) or by telephone. For a written communication sent by post, the time of posting is taken into account, and in the case of a telephone communication, the date of the phone call. In the case of post notice registered postage or package are accepted by the Service Provider. The Consumer can return the ordered product to the Service Provider either by post or via a courier service.

7.18. The Consumer shall only be liable for the depreciation resulting from use beyond the usage required to establish the nature, properties and operation of the product.

7.19. More information about the regulations detailing the contracts between the Consumer and the business in Gov. Degree 45/2014 (II. 26.) can be found [here](#).

7.20. More information about the 2011/83/EU directive of European Parliament and Commission can be found [here](#).

7.21. The customers can look up the Service Provider with claims using the contacts here.

7.22. The right of cancellation is only entitled to Users classified as consumers by the Civil Code.

7.23. The right of cancellation does not apply to an enterprise, that is to say, a person engaged in the profession, self-employment or business.

7.24. The procedure for enforcing the right of cancellation:

7.24.1. If the Consumer wishes to enforce the right of cancellation, then they need to send the declaration about the intention of their cancellation to one of the contact details of the Service Provider.

7.24.2. The Consumer shall exercise their right of cancellation within the time limit if they send the declaration of cancellation within 14 days after receiving the product. In the case of a written cancellation, it is sufficient to send the cancellation statement within 14 days.

In case of notification by post, the date of posting, in case of notification by email or fax, the time of sending the email or fax will be taken into account.

7.24.3. In the event of cancellation, the Consumer is obliged to return the ordered product to the address of the Service Provider without delay, but within 14 days from the notification of the statement of cancellation. The deadline is deemed to be met if the product is sent before the 14-day deadline (meaning it does not have to arrive within 14 days). The customer shall bear the costs of returning the goods due to the exercise of the right of cancellation.

7.24.4. The Service Provider is not obliged to pay back the additional costs for the Consumer if the Consumer chooses a different transport mode that is not the usual and cheapest mode chosen by the Service Provider. The Consumer can also enforce their right of cancellation between the day of the contract and the day of the receipt

of the product.

7.24.5. In case of buying multiple products and the delivery of the products is not on the same day or the ordered products are delivered in multiple parts, the right of cancellation can be enforced in 14 days, counted from the last product or part.

## 8. WARRANTIES AND LIABILITIES

### Defective performance

The supplier fails to perform properly if the service does not meet the quality requirements set out in the contract or the law at the time of performance. The supplier did not fail to perform the service correctly if the receiver was aware of the error at the time of the conclusion of the contract or should have been aware of the error at the time of the conclusion of the contract.

A contract between a Consumer and a Business shall be null and void if it derogates from the provisions of this Article concerning warranty and security to the detriment of the Consumer.

Several warranty rights apply only to Users who qualify as Consumers under the Hungarian Civil Code.

User as Business: A person who acts in the course of his/her trade, profession or business.

### Liability claim

8.1. In what kind of situation can the User exercise his/her right for a liability claim?

The User can exercise a liability claim against the Business, in the event of the improper fulfilment of the contract according to the rules of the Hungarian Civil Code.

8.2. What kind of rights are the customers legal due according to the liability claim?

The User may, if he/she so decides, exercise the following liability claims: request repair or replacement, unless the fulfilment of the User's choice would be impossible or disproportionate to the requirements of the Business. If a repair or replacement is not requested or offered, the User may request a pro-rata reduction in relation to the expense of the defect to the User, or may adjust or else terminate the contract. The User may switch from one selected right of liability to another, however, the cost of the transition will be borne by the User, unless warranted or provided by the Business.

8.3. What is the deadline for the customer to exercise the liability claim?

The customer is liable to report the defect immediately after recognition, but within two months of recognition. However, please note that the User will no longer be able to enforce their liability claim beyond the two-year limitation period (one year for businesses).

If the sales contract for goods containing digital elements concerns the continuous provision of digital content or digital services through specified use, the business is responsible for defects related to the digital content or digital service of the goods.

The defect occurs:

a) within two years from the performance in the case of continuous provision for a period not exceeding two years; or

b) in the case of continuous provision exceeding two years, it occurs or becomes

apparent during the complete termination of the continuous service.

#### 8.4. Who can the liability claim be made against?

Customers can enforce the liability claim against the Service Provider.

#### 8.5. What kind of other conditions must be met to enforce the liability claim (if the User is classified as a Customer)?

Within 1 year from the date of delivery, there is no other condition for enforcing your liability claim unless the User proves that the product or service was provided by the company operating the webshop. However, after 1 year have passed from the date of performance, the User shall be required to prove that the error recognised by the User was present at the time of performance.

#### Product warranty

#### 8.6. In what kind of situation can exercise the Customer its right for product warranty?

In the event of a defect in a movable (product), the User may, at its option, claim a liability or product warranty claim.

#### 8.7. What kind of rights are the User legal due according to the product warranty?

The User can request the repair or replacement of the defected product.

#### 8.8. When is a product considered defective?

A product is defective if it does not meet the quality requirements applicable at the time of placing on the market or if it does not have the characteristics stated in the manufacturer's description.

#### 8.9. What is the deadline for the customer to exercise the product warranty?

The product warranty can be enforced by the Consumer two years from the time of placing on the market. The right to exercise the product warranty is lost after this deadline.

#### 8.10. Against whom and under what other conditions can a product warranty claim be made?

The product warranty claim can be made against the producer or distributor. The defect of the product shall be proved by the User in case of claiming the product warranty.

#### 8.11. In what kind of case is the producer (distributor) not liable for the product warranty?

The manufacturer (distributor) shall not be liable for a defective product if it can prove that:

- the product was not manufactured or placed on the market in the course of business, or
- the defect was not recognisable at the time of placing the product on the market in the light of general scientific and technical knowledge, or
- the defect in the product is the result of the application of a legal or regulatory requirement.

At least one reason must be given for the manufacturer (distributor) for exemption.



Please note that it is not possible to enforce a liability claim and product warranty claim for the same defect simultaneously. However, if the product warranty claim is effectively enforced, the product warranty for the replaced product or part may also be made against the manufacturer.

## 9. PROCEDURE IN CASE OF RIGHT OF GUARANTY (FOR CONSUMER USERS)

- 9.1. In the contract of the Consumer and the Business, the agreement cannot depart to the disadvantage of the Consumer.
- 9.2. It is the duty of the Consumer to prove the conclusion of the contract (by invoice or by receipt).
- 9.3. The Service Provider is responsible for costs in connection with the fulfilment of warranty. (PTK. 6:6166§)
- 9.4. The Service Provider shall write a record concerning the requirement of the guarantee and warranty of the customer.
- 9.5. The copy of the record should be send immediately and made available to the customer.
- 9.6. If the Service Provider is not able to declare the fulfilment of the consumer's warranty or warranty claim upon notification, the Service Provider shall inform the consumer of its position within five working days in a verifiable manner, including the reason for rejection and the possibility of recourse to the conciliation body.
- 9.7. The Service Provider shall keep the report for three years from the date of its recording and present it at the request of the audit authority.
- 9.8. The Service Provider shall endeavour to carry out the repair or replacement within a maximum of fifteen days. If the duration of the repair or replacement exceeds 15 days, the Service Provider is obliged to inform the consumer about the expected duration of the repair or replacement. The information shall be provided with the consumer's prior consent, by electronic means or by any other means suitable for the consumer's receipt.

## 10. OTHER REGULATION

10.1. The Service Provider is entitled to use a contributor to fulfil its obligation. It is liable for its unlawful conduct as if it had committed the unlawful conduct itself.

10.2. The invalidity, illegality or unenforceability of any part of these Articles shall not affect the validity, legality or enforceability of the remainder.

10.3. Failure by the Service Provider to exercise its right under this Policy shall not constitute a waiver of such right. The waiver of any right is subject to express written notice to that effect. The fact that the Service Provider does not strictly adhere to one of the material terms or conditions of the Code once does not mean that it waives the obligation to adhere to that particular condition or clause in the future.

10.4. The Service Provider and Consumer should try to resolve the case out of court.

10.5. The Parties state that the Service Provider's webshop operates in Hungary and maintains it here. Because the site is accessible from other countries, users expressly acknowledge that the applicable law between the user and the Service Provider is Hungarian law. If the User is a Consumer, Pp. 26. § (1) the court of the defendant's domicile has exclusive jurisdiction over the Consumer in disputes arising from this contract.

10.6. The Service Provider does not apply different general access conditions for access to the products in the webshop for reasons related to the nationality, domicile or place of establishment of the User.

10.7. The Service Provider does not apply different conditions to the payment transaction regarding the payment methods accepted by the User due to the nationality, domicile or place of residence of the User, the account location of the payment account, the place of establishment of the payment service provider or the place of issue of the cash substitute payment instrument within the EU.

10.8. The Service Provider complies with the requirements of the Internal Market on grounds of unjustified territorial restriction of content and other forms of discrimination based on the nationality, place of residence or place of establishment of the buyer, as well as Regulation (EC) No 2006/2004 and Regulation (EU) 2017/2394 as well as 2009/22. REGULATION (EC) No 2018/302 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND COUNCIL.

## 11. COMPLAINT HANDLING PROCEDURES (FOR CONSUMER QUALIFIED USERS)

11.1. The purpose of our website is to fulfil all orders in good quality and to the customer's full satisfaction. If the User still has any complaints regarding the contract or its performance, he/she may submit his/her complaint to the above telephone, email address or letter.

11.2. The Service Provider shall promptly investigate the oral complaint and remedy it as necessary. If the Consumer disagrees with the handling of the complaint, or the complaint is not immediately investigated, the Service Provider shall promptly record the complaint and its position regarding the complaint and provide a copy thereof to the Consumer.

11.3. The Service Provider shall respond in writing within 30 days. It shall state the reasons for its rejection of the complaint. A record of the complaint and a copy of the response shall be retained by the Service Provider for a period of five years and shall be provided to the control authorities upon request.

11.4. You are informed that in the event of your complaint being rejected, your complaint may be initiated by an official or conciliation body as follows:

11.5. The Consumer may lodge a complaint with the Hungarian Consumer Protection Authority:

Based on the 45 / A Act. § (1) - (3) of the Consumer Protection law and the Statute 387/2016 on the designation of the consumer protection authority. (XII. 2.) the Government Office acts as a general consumer protection authority: <http://www.kormanyhivatal.hu/hu/elerhetosegek>

11.6. In the event of a complaint, the Consumer has the option of contacting a conciliation body which can be found at:

### **Baranya Megyei Békéltető Testület**

Címe: 7625 Pécs, Majorossy Imre u. 36.

Telefonszáma: (72) 507-154; (20) 283-3422

Fax száma: (72) 507-152

Elnök: Dr. Bércesi Ferenc

Honlap cím: [www.baranyabekeltetes.hu](http://www.baranyabekeltetes.hu)

E-mail cím: [info@baranyabekeltetes.hu](mailto:info@baranyabekeltetes.hu); [kerelem@baranyabekeltetes.hu](mailto:kerelem@baranyabekeltetes.hu)

### **Bács-Kiskun Megyei Békéltető Testület** Címe: 6000 Kecskemét, Árpád krt. 4.

Levelezési cím: 6001 Kecskemét Pf. 228. Telefonszáma: (76) 501-525; (76) 501-532; (70) 702-8403

Fax száma: (76) 501-538

Elnök: Dr. Horváth Zsuzsanna

Honlap cím: [www.bacsbekeltetes.hu](http://www.bacsbekeltetes.hu)

E-mail cím: [bekeltetes@bacsbekeltetes.hu](mailto:bekeltetes@bacsbekeltetes.hu)

### **Békés Megyei Békéltető Testület**

Címe: 5600 Békéscsaba, Penza ltp. 5.

Telefonszáma: (66) 324-976

Fax száma: (66) 324-976

Elnök: Dr. Bagdi László

Honlap cím: [www.bmkik.hu](http://www.bmkik.hu)

E-mail cím: [bekeltetes@bmkik.hu](mailto:bekeltetes@bmkik.hu)

### **Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Békéltető Testület**

Címe: 3525 Miskolc, Szentpáli u. 1.

Telefonszáma: (46) 501-091 (új ügyek); 501-871 (folyamatban lévő ügyek)

Elnök: Dr. Tulipán Péter

Honlap cím: [www.bekeltetes.borsodmegye.hu](http://www.bekeltetes.borsodmegye.hu)

E-mail cím: [bekeltetes@bokik.hu](mailto:bekeltetes@bokik.hu)

### **Budapesti Békéltető Testület**

Címe: 1016 Budapest, Krisztina krt. 99.

Telefonszáma: (1) 488-2131

Fax száma: (1) 488-2186

Elnök: Dr. Inzelt Éva Veronika

Honlap cím: [www.bekeltet.hu](http://www.bekeltet.hu)

E-mail cím: [bekelteto.testulet@bkik.hu](mailto:bekelteto.testulet@bkik.hu)

### **Csongrád-Csanád Megyei Békéltető Testület**

Címe: 6721 Szeged, Párizsi krt. 8-12.

Telefonszáma: (62) 554-250/118 mellék

Fax száma: (62) 426-149

Elnök: Dr. Horváth Károly

Honlap cím: [www.bekeltetes-csongrad.hu](http://www.bekeltetes-csongrad.hu)

E-mail cím: [bekelteto.testulet@csmkik.hu](mailto:bekelteto.testulet@csmkik.hu)

### **Fejér Megyei Békéltető Testület**

Címe: 8000 Székesfehérvár, Hosszúséta tér 4-6.

Telefonszáma: (22) 510-310

Fax száma: (22) 510-312

Elnök: Dr. Vári Kovács József

Honlap cím: [www.bekeltetesfejer.hu](http://www.bekeltetesfejer.hu)

E-mail cím: [bekeltetes@fmkik.hu](mailto:bekeltetes@fmkik.hu); [fmkik@fmkik.hu](mailto:fmkik@fmkik.hu)

### **Győr-Moson-Sopron Megyei Békéltető Testület** Címe: 9021 Győr, Szent István út

10/a. Telefonszáma: (96) 520-217 Elnök: Dr. Bagoly Beáta

Honlap cím: <https://gymsmkik.hu/bekelteto>

E-mail cím: [bekeltetotestulet@gymskik.hu](mailto:bekeltetotestulet@gymskik.hu)

### **Hajdú-Bihar Megyei Békéltető Testület**

Székhelye: 4025 Debrecen, Petőfi tér 10.

Ügyintézés helyszíne: 4025 Debrecen Vörösmarty u. 13-15.

Telefonszáma: (52) 500-710; (52) 500-745

Fax száma: (52) 500-720

Elnök: Dr. Hajnal Zsolt

Honlap cím: <https://www.hmbekeltetes.hu>

E-mail cím: [bekelteto@hbkik.hu](mailto:bekelteto@hbkik.hu)

**Heves Megyei Békéltető Testület** Levelezési cím: 3300 Eger, Pf. 440. Ügyfélfogadás:  
3300 Eger, Hadnagy u. 6. földszint Telefonszáma: (36) 416-660/105 mellék Fax száma:  
(36) 323-615

Elnök: Dr. Gondos István

Honlap cím: [www.hkik.hu/hu/content/bekelteto-testulet](http://www.hkik.hu/hu/content/bekelteto-testulet)

E-mail cím: [bekeltetes@hkik.hu](mailto:bekeltetes@hkik.hu)

**Jász-Nagykun-Szolnok Megyei Békéltető Testület** Címe: 5000 Szolnok, Versegly  
park 8. III. emelet Telefonszáma: (20) 373-2570 Fax száma: (56) 370-005

Elnök: Dr. Lajkóné dr. Vígh Judit

Honlap cím: <http://www.iparkamaraszolnok.hu/ugyintezes/bekelteto-testulet>

E-mail cím: [bekeltetotestulet@iparkamaraszolnok.hu](mailto:bekeltetotestulet@iparkamaraszolnok.hu)

### **Komárom-Esztergom Megyei Békéltető Testület**

Címe: 2800 Tatabánya, Fő tér 36.

Telefonszáma: (34) 513-010

Fax száma: (34) 316-259

Elnök: Dr. Bures Gabriella

Honlap cím: [www.kemkik.hu/hu/bekeltet-otilde-testulet](http://www.kemkik.hu/hu/bekeltet-otilde-testulet)

E-mail cím: [bekeltetes@kemkik.hu](mailto:bekeltetes@kemkik.hu)

### **Nógrád Megyei Békéltető Testület**

Címe: 3100 Salgótarján, Alkotmány u. 9/a

Telefonszám: (32) 520-860

Fax száma: (32) 520-862

Elnök: Dr. Pongó Erik

Honlap cím: [www.nkik.hu](http://www.nkik.hu)

E-mail cím: [nkik@nkik.hu](mailto:nkik@nkik.hu)

### **Pest Megyei Békéltető Testület**

Székhelye: 1119 Budapest, Etele út 59-61. II. emelet 240.

Levelezési cím: 1364 Budapest, Pf.: 81

Telefonszáma: (1)-269-0703

Fax száma: (1)- 269-0703

Elnök: Dr. Koncz Pál

Honlap cím: [www.pestmegyeibekelteto.hu](http://www.pestmegyeibekelteto.hu); [www.panaszrendezes.hu](http://www.panaszrendezes.hu)

E-mail cím: [pmbekelteto@pmkik.hu](mailto:pmbekelteto@pmkik.hu)

### **Somogy Megyei Békéltető Testület**

Címe: 7400 Kaposvár, Anna utca 6.

Telefonszáma: (82) 501-000

Fax száma: (82) 501-046

Elnök: Dr. Csapláros Imre

Honlap cím: [www.skik.hu/hu/bekelteto-testulet](http://www.skik.hu/hu/bekelteto-testulet)

E-mail cím: [skik@skik.hu](mailto:skik@skik.hu)

### **Szabolcs-Szatmár-Bereg Megyei Békéltető Testület**

Címe: 4400 Nyíregyháza, Széchenyi u. 2.

Telefonszáma: (42) 420-180

Fax száma: (42) 420-180

Elnök: Görömbeiné dr. Balmaz Katalin

Honlap cím: [www.bekeltetes-szabolcs.hu](http://www.bekeltetes-szabolcs.hu)

E-mail cím: [bekelteto@szabkam.hu](mailto:bekelteto@szabkam.hu)

### **Tolna Megyei Békéltető Testület**

Címe: 7100 Szekszárd, Arany J. u. 23-25.

Telefonszáma: (74) 411-661; (30) 664-2130

Fax száma: (74) 411-456

Elnök: Mónus Gréta

Honlap cím: [https://www.tmkik.hu/hu/bekelteto-testulet\\_2](https://www.tmkik.hu/hu/bekelteto-testulet_2)

E-mail cím: [bekeltett@tmkik.hu](mailto:bekeltett@tmkik.hu); [kamara@tmkik.hu](mailto:kamara@tmkik.hu)

### **Vas Megyei Békéltető Testület**

Ügyfélfogadás: 9700 Szombathely, Rákóczi Ferenc u. 23.

Telefonszáma: (94) 312-356; (94) 506-645; (30) 956-6708

Fax száma: (94) 316-936

Elnök: Dr. Kövesdi Zoltán

Honlap cím: [www.vasibekelteto.hu](http://www.vasibekelteto.hu)

E-mail cím: [pergel.bea@vmkik.hu](mailto:pergel.bea@vmkik.hu)

## **Veszprém Megyei Békéltető Testület**

Címe: 8200 Veszprém, Radnóti tér 1.

Telefonszáma: (88) 814-121; (88) 814-111

Fax száma: (88) 412-150

Elnök: Dr. Herjavec Klára

Honlap cím: [www.bekeltetesveszprem.hu](http://www.bekeltetesveszprem.hu)

E-mail cím: [info@bekeltetesveszprem.hu](mailto:info@bekeltetesveszprem.hu)

## **Zala Megyei Békéltető Testület**

Címe: 8900 Zalaegerszeg, Petőfi utca 24.

Telefonszáma: (92) 550-513

Fax száma: (92) 550-525

Elnök: Dr. Molnár Sándor

Holap cím: [www.bekelteteszala.hu](http://www.bekelteteszala.hu)

E-mail cím: [zmbekelteto@zmkik.hu](mailto:zmbekelteto@zmkik.hu)

11.7. The conciliation body is competent for the out-of-court settlement of consumer disputes. It is the task of the conciliation body to attempt to reach a settlement between the parties for the purpose of resolving consumer disputes, failing which it will decide on the matter in order to ensure the simple, expeditious, effective and cost-effective enforcement of consumer rights. The conciliation body shall, at the request of the Consumer or the Service Provider, advise on the Consumer's rights and obligations.

11.8. In the event of a cross-border consumer dispute arising out of an online sales or service contract, the arbitration body attached to the Budapest Chamber of Commerce and Industry shall have sole jurisdiction.

11.9. In the event of a consumer complaint, the Consumer may use the EU online dispute resolution platform. Accessing the platform requires a simple registration with the European Commission by clicking here. Then, after logging in, the Consumer can lodge a complaint through the online website:

<http://ec.europa.eu/odr>

11.10. The Service Provider shall be obliged to cooperate in conciliation proceedings. In doing so, it is required to send its response letter to the conciliation body and to ensure the presence of the person entitled to reach a settlement at the hearing. Where the business or seat of the business is not established in the county in which the conciliation body operating the territorially competent body is located, the Business's obligation to cooperate shall include offering the possibility of a written settlement in accordance with the consumer's requirements.

11.11. If the consumer does not seek recourse to a conciliation body or the procedure is unsuccessful, the consumer has the option of going to court.

The lawsuit must be filed with a letter of formal notice containing



the following information:

- the court of law;
- the names of the parties and representatives of the parties, their place of residence and legal status;
- the right to enforce, by presenting the underlying facts and their evidence;
- the data from which the jurisdiction and jurisdiction of the court can be established;
- a definitive request for a court decision.

The application must be accompanied by a document and a copy of it which is referred to as evidence.

## 12. INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS

12.1. Since <https://zsiraipinceszett.hu/> is considered a copyrighted work of the site, it is forbidden to display the contents of <https://zsiraipinceszett.hu/> downloading (copying), re-publishing, otherwise utilizing, electronically storing, processing and selling of the content or any part thereof without the written consent of the Service Provider.

12.2. No material may be transferred from <https://zsiraipinceszett.hu/> and its database, even with written consent, by referring to that site.

12.3. The Service Provider reserves all rights to all elements of its service, its domain names, their associated secondary domain names and internet advertising spaces.

12.4. It is prohibited to: adapt or reverse engineer the content of <https://zsiraipinceszett.hu/>, or parts thereof; fraudulent creation of user IDs and passwords; use of any application to modify or index any or all of the <https://zsiraipinceszett.hu/>.

12.5. The name <https://zsiraipinceszett.hu/> is protected by copyright and may not be used except with the written permission of the Service Provider.

12.6. The User acknowledges that in the event of unauthorised use the Service Provider shall be liable for damages. The amount of the penalty shall be HUF 60,000 gross per image and HUF 20,000 gross per word. In the event of a copyright infringement, the Service Provider's notarial certification is applied and this cost is also passed on to the infringing user.  
customer.

## 13. PRIVACY POLICY

The privacy policy is available and can be downloaded from the following webpage:

<https://zsiraipinceszeti.hu//adatvedelem>

Nagyatád, 21th March 2022

# Declaration of withdrawal

(please fill in and return only if you wish to withdraw from the contract)

**Addressee: Lát-Sat Kft., 7500 Nagyatád, Rókus köz  
3, info@zsiraipinceszet.hu, +36303785313**

**The undersigned declares that he or she has withdrawn from the sale of  
the following goods:**

**Date of order / receipt:**

**Name of consumer (s):**

**Address of consumer (s):**

**Signature of consumer (s) (only in writing):**

**Date:**